



Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony przez Sofijski rajonen syd (Bułgaria) w dniu 29 kwietnia 2024 r. – YL / „Elektrozpredeletelni mrezhzi Zapad” EAD

(Sprawa C-310/24, Elektrozpredeletelni mrezhzi Zapad EAD)

(C/2024/4714)

Język postępowania: bułgarski

Sąd odsyłający

Sofijski rajonen syd

Strony w postępowaniu głównym

Strona powodowa: YL

Strona pozwana: „Elektrozpredeletelni mrezhzi Zapad” EAD

Pytania prejudycjalne

- Czy [pojęcie] „opłat [...] [za] straty”** w rozumieniu art. 46 ust. 2 lit. d) dyrektywy (UE) 2019/944 ⁽¹⁾ i art. 18 ust. 8 rozporządzenia (UE) 2019/943 ⁽²⁾ należy interpretować w ten sposób, że obejmuje ono również zużyta, lecz nieodczytana przez instalację pomiarową energię elektryczną, w sytuacjach gdy brak odczytu lub nieprawidłowy odczyt energii w odniesieniu do konsumenta:
 - wynika z wpływu zewnętrznego;
 - nie wynika z wpływu zewnętrznego;a przyczyna nie została we właściwym czasie wyeliminowana przez operatora lub dostawcę energii elektrycznej, przy czym do opłaty włącza się „szacowaną” ilość energii elektrycznej w odniesieniu do ustawowo określonego okresu, którego koniec zależy od stwierdzenia usterki technicznej ze strony dostawcy?
- Czy obowiązek ciążyący na organie regulacyjnym** na podstawie art. 59 ust. 1 lit. a) dyrektywy 2019/944 należy interpretować w ten sposób, że zasada ustalania przejrzystych kryteriów dla taryf przesyłowych lub dystrybucyjnych lub metod ich ustalania jest przestrzegana, gdy do taryfy włączono koszty operatora za szacunkowe obliczanie wielkości strat w szacowanym okresie, ze względu na problem związany z instalacją pomiarową (nieodkonującą odczytów lub technicznie niesprawną instalacją pomiarową), w wypadkach gdy przyczyna braku funkcjonowania instalacji pomiarowej:
 - wynika z wpływu zewnętrznego;
 - nie wynika z wpływu zewnętrznego;a przyczyna ta nie została usunięta we właściwym czasie przez operatora lub dostawcę energii elektrycznej będącego właścicielem instalacji pomiarowej?
- Czy art. 18 ust. 1 i 7** rozporządzenia 2019/943 należy interpretować w ten sposób, że nie stoi on na przeszkodzie przepisom krajowym, w których określono koszty energii elektrycznej zużytej przez konsumenta na podstawie szacunkowo zużytej energii elektrycznej w szacowanym okresie – bez zbadania ilości energii elektrycznej faktycznie zużytej przez konsumenta, w przypadkach istnienia problemu związanego z instalacją pomiarową ilości energii elektrycznej i gdy ten problem:
 - wynika z wpływu zewnętrznego;
 - nie wynika z wpływu zewnętrznego?

⁽¹⁾ Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/944 z dnia 5 czerwca 2019 r. w sprawie wspólnych zasad rynku wewnętrznego energii elektrycznej oraz zmieniająca dyrektywę 2012/27/UE (Dz.U. 2019, L 158, s. 125).

⁽²⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/943 z dnia 5 czerwca 2019 r. w sprawie rynku wewnętrznego energii elektrycznej (Dz.U. 2019, L 158, s. 54).

4. **Czy art. 27** dyrektywy 2011/83/UE ⁽³⁾ należy interpretować w ten sposób, że konsument jest zobowiązany do zapłaty za szacowaną ilość energii elektrycznej w szacowanym okresie, w przypadkach gdy instalacja pomiarowa nie dokonuje odczytu rzeczywiście zużytej ilości energii elektrycznej, instalacja ta nie stanowi własności konsumenta, a brak dokonania odczytu przez przyrząd pomiarowy:
- a) wynika z wpływu zewnętrznego;
 - b) nie wynika z wpływu zewnętrznego[?]
5. **Czy art. 10 ust. 4** dyrektywy 2019/944 należy interpretować w ten sposób, że nie stoi on na przeszkodzie przepisom krajowym zezwalającym dostawcy/operatorowi energii elektrycznej na ponowne obliczenie ilości energii elektrycznej, poprzez zastąpienie szacunkowo zużytej ilości energii elektrycznej w szacowanym okresie, w przypadkach gdy instalacja pomiarowa nie dokonuje prawidłowych pomiarów, znajduje się ona poza dostępem konsumenta, a brak odczytów przyrządu pomiarowego:
- a) wynika z wpływu zewnętrznego;
 - b) nie wynika z wpływu zewnętrznego[?]
-

⁽³⁾ Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/83/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie praw konsumentów, zmieniająca dyrektywę Rady 93/13/EWG i dyrektywę 1999/44/WE Parlamentu Europejskiego i Rady oraz uchylająca dyrektywę Rady 85/577/EWG i dyrektywę 97/7/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 304, 2011 r., s. 64)